

Číslo zmluvy: 3200092025

Zmluva o združenej dodávke zemného plynu

uzavretá v zmysle ustanovení § 56 a nasl. Vyhlášky ÚRSO č. 208/2023 Z.z., ktorou sa ustanovujú pravidlá pre fungovanie trhu s plynom v spojení v znení neskorších predpisov s § 269 ods. 2 zákona č. 513/1991 Zb.

Obchodný zákonník v znení neskorších predpisov
(ďalej len „zmluva“)

medzi zmluvnými stranami:

Dodávateľ:	Pow-en a. s.
zastúpená:	Ing. Milan Španko, MBA, predseda predstavenstva
sídlo:	Prievozska 4B, 821 09 Bratislava, Slovenská republika
IČO:	43 860 125
IČ DPH:	SK2022502394
Bankové spojenie:	Tatra banka, a.s. Bratislava, IBAN: SK39 1100 0000 0029 2113 2007
BIC:	TATRSKBX
údaj o zápise:	zapísaná v obchodnom registri Mestského súdu Bratislava III, oddiel Sa, vložka č. 4330/B
Kontakt:	obchod@pow-en.sk

(ďalej len „dodávateľ“)

a

Odberateľ:	Mestské kultúrne stredisko
zastúpená:	Mgr. Adriana Szilágyiová
sídlo:	Hlavná 58, 045 01 Moldava nad Bodvou
IČO:	00 135 305
IČ DPH:	nie sme platcami DPH
banka:	VUB Banka a.s.
IBAN:	SK640200000000003534542
Kontakt :	Mgr. Adriana Szilágyiová +421 905 943 825 kultura@moldava.sk

(ďalej len „odberateľ“)

(spolu ďalej len „zmluvné strany“)

Čl. I. Predmet zmluvy

1. Predmetom tejto zmluvy je záväzok dodávateľa po dobu účinnosti tejto zmluvy:

- dodávať zemný plyn do odberných miest odberateľa špecifikovaných v prílohe č. 2 tejto zmluvy (ďalej len „**odberné miesto**“ alebo „**odberné miesta**“) za podmienok dohodnutých v tejto zmluve, v súlade so zákonom č. 251/2012 Z. z. o energetike a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „**Zákon o energetike**“), Vyhláškou Úradu pre reguláciu sieťových odvetví č. 208/2023 Z. z., ktorou sa ustanovujú pravidlá pre fungovanie vnútorného trhu s plynom, obsahové náležitosti prevádzkového poriadku prevádzkovateľa siete a prevádzkovateľa zásobníka a rozsah obchodných podmienok, ktoré sú súčasťou prevádzkového poriadku prevádzkovateľa siete (ďalej len „**Pravidlá trhu s plynom**“), za podmienok dohodnutých v tejto zmluve a Obchodných podmienkach dodávateľa, ktoré tvoria Prílohu č. 1 tejto zmluvy,
- prevziať za odberateľa zodpovednosť za odchýlku za odberné miesto, zabezpečiť pre odberateľa distribúciu zemného plynu a jeho prepravu a skladovanie (podľa potreby) pre príslušné odberné miesta odberateľa, príp. ďalšie regulované služby súvisiace s dodávkou plynu do odberných miest odberateľa (ďalej len „**distribučné služby**“).

2. Predmetom tejto zmluvy je tiež záväzok odberateľa dodaný plyn odobrať a zaplatiť za jeho dodávku a za distribučné služby cenu špecifikovanú v článku IV. tejto zmluvy. Odberateľ je povinný uhradiť cenu za

prístup do prepravnej siete a prepravu plynu, cenu za prístup do distribučnej siete a distribúciu plynu, a prípadne akékoľvek a všetky ďalšie regulované poplatky určené Úradom pre reguláciu sieťových odvetví (ďalej len „URSO“), napr. najmä prístup do zásobníka a uskladňovanie distribuovaného plynu a opatreniach na zaistenie bezpečnosti dodávok plynu, a to vždy v súlade s príslušnými, v čase dodania plynu platnými a účinnými, cenovými rozhodnutiami ÚRSO. V prípade ak by vyššie uvedené služby prestali spadať pod cenovú reguláciu ÚRSO, budú poplatky alebo cena za poskytnutie takýchto služieb určená na základe písomnej dohody medzi dodávateľom a poskytovateľom (resp. dodávateľom) pôvodne regulovaných služieb. V prípade ak by sa niektoré dohodnuté služby týkajúce sa plnenia predmetu zmluvy stali predmetom cenovej regulácie ÚRSO, odberateľ bude povinný zaplatiť dodávateľovi príslušnú zložku zmluvnej ceny vždy v súlade s príslušnými, v čase dodania plynu platnými a účinnými, cenovými rozhodnutiami ÚRSO. Pokiaľ z príslušného cenového rozhodnutia nevyplýva inak, každá zložka zmluvnej ceny regulovaná ÚRSO bude vypočítaná spôsobom, ako keby odberateľ pre príslušné predpokladané zmluvné množstvo na danom odbernom mieste sám zabezpečoval predmetné regulované služby na základe priameho zmluvného vzťahu s ich dodávateľom (PPS, PDS, iný regulovaný dodávateľ, prevádzkovateľ zásobníka, podľa okolností).

Čl. II.

Dodávka plynu

1. Dňom začiatku dodávky plynu podľa tejto zmluvy je **01.01.2025**. Predpokladaný termín začatia dodávky plynu podľa tejto zmluvy je **01.01.2025 o 06:00 hod.**
2. Zmluvné strany sa dohodli na dodávke plynu v období a množstve, špecifikovanom v Čl. IV. ods. 1. tejto zmluvy, ktoré odberateľ požaduje dodať a ktoré je dodávateľ povinný pre odberateľa zabezpečiť.
3. Dodávateľ vyhlasuje, že preberá zodpovednosť za odchýlku odberateľa v plnom rozsahu.
4. Za plyn dodaný podľa tejto zmluvy je považovaný plyn, ktorý prešiel meradlom v odbernom mieste, v množstve, ktoré dodávateľovi poskytol prevádzkovateľ príslušnej distribučnej sústavy (ďalej len „PDS“) podľa osobitných predpisov upravujúcich meranie a odovzdávanie údajov a podľa Prevádzkového poriadku PDS. Odpočty nameraných údajov v odberných miestach uskutočňuje PDS.
5. Množstvo plynu dodaného podľa tejto zmluvy je merané v m³ a obchodnou jednotkou pre fakturáciu je kWh. Prepočet z m³ na kWh sa riadi Prevádzkovým poriadkom príslušnej PDS.

Čl. III.

Komunikácia medzi zmluvnými stranami a doručovanie

1. Osobami určenými na komunikáciu vo veciach plnenia tejto zmluvy sú:

Za dodávateľa:

Meno a priezvisko	Funkcia	Telefón	E-mail	Oblasť zodpovednosti
Ing. Peter Kardoš	Sales manager	+421 905 299 634	peter.kardos@pow-en.sk	Plnenie zmluvy
Ing. Juraj Jeleň	Back office	+421 2 32 22 39 35	juraj.jelen@pow-en.sk	Technické údaje OM
Inez Kulhánková	Back office	+421 2 32 22 39 19	inez.kulhankova@pow-en.sk	fakturácia

Za odberateľa:

Meno a priezvisko	Funkcia	Telefón	E-mail	Oblasť zodpovednosti
Mgr. Adriana Szilágyiová	riadiťka	0915 805 467	kultura@moldava.sk	
Zuzana Gedeonová	Administratívna pracovníčka	0905 943 825	kultura@moldava.sk	Úhrada faktúr
Zuzana Gedeonová	Administratívna pracovníčka	0905 943 825	kultura@moldava.sk	Úhrada faktúr

2. Pri osobnom doručovaní, za ktoré sa považuje prebranie písomnosti odberateľom, dodávateľom alebo splnomocnenou osobou, sa písomnosti považujú za doručené ich odovzdaním, a to aj v prípade, ak ich adresát odmietne prevziať.
3. Písomnosti, ktoré odberateľ alebo dodávateľ zasiela ako doporučenú zásielku alebo zásielku s doručenkou, sa na účely zmluvy považujú za doručené druhej strane (resp. osobe splnomocnenej na preberanie zásielok za túto zmluvnú stranu) aj, ak
 - a. druhá strana odoprela prijať zásielku, pričom za deň doručenia bude považovaný deň odopretia prevzatia zásielky,
 - b. zásielka nebola vyzdvihnutá v určenej odbernej lehote, pričom za deň doručenia bude považovaný siedmy deň od uloženia zásielky na pošte,

- c. nebolo možné zastihnúť vyššie uvedené osoby na adrese uvedenej v zmluve alebo poslednej známej adrese, a preto doručenie nebolo možné. V takomto prípade bude za deň doručenia považovaný deň, kedy sa zásielka vrátila odosielateľovi.
4. Písomnosti, okrem písomností týkajúcich sa odstúpenia od zmluvy, oznámenia o odstúpení od zmluvy a uzatvorenia zmluvy, je možné doručovať aj v elektronickej podobe na e-mailovú adresu odberateľa alebo dodávateľa, ktorú odberateľ alebo dodávateľ na tento účel písomne oznámil druhej strane, a ktorá je uvedená v tomto čl. III. tejto zmluvy. Písomnosti doručované v elektronickej podobe sa považujú za doručené v pracovný deň odoslania, v prípade ak boli preukázateľne odoslané v daný pracovný deň medzi 8:00 hod a 15:00 hod a zároveň odosielateľovi nebolo doručené oznámenie o nedoručení e-mailovej správy.
5. Odberateľ a dodávateľ sú povinní navzájom si oznámiť zmenu adresy na doručovanie a elektronickej adresy (e-mail) v lehote do 5 pracovných dní od ich zmeny, inak zodpovedajú za dôsledky nesplnenia tejto oznamovacej povinnosti. Ak odberateľ alebo dodávateľ v stanovenej lehote druhú zmluvnú stranu o zmene neinformuje, považuje sa doručenie písomností za riadne vykonané na poslednú známu adresu.

Čl. IV. Cena

1. Zmluvné strany sa dohodli na cene za dodávku plynu (ďalej len „**dohodnutá cena**“) podľa tejto zmluvy pre obdobie **od 01.01.2025 do 31.12.2025** podľa tejto zmluvy podľa nasledovného:

- pre mesačne odčítané odberné miesta

$$\text{Cena SPOT}_M = \text{Sum} [(SPOT_D + K_i)_D \times N_D] / N_{DM} \quad [\text{EUR/MWh}]$$

- pre ročne odčítané odberné miesta

$$\text{Cena SPOT}_R = \text{Sum} [(1,04 \times SPOT_D + K_i)_D \times N_D] / N_{DR} \quad [\text{EUR/MWh}]$$

pričom:

„Cena SPOT _M “	je cena komodity plynu podľa tejto zmluvy; vždy určená v súlade s čl. IV. bod 1 pre obdobie kalendárneho mesiaca
„Cena SPOT _R “	je cena komodity plynu podľa tejto zmluvy; vždy určená v súlade s čl. IV. bod 1 pre obdobie kalendárneho roka stanovená pre každý deň podľa typového diagramu dodávky (TDD) prideleného prevádzkovateľom distribučnej sústavy SPP – distribúcia, a.s.
„SPOT _D “	je hodnota „Ceny SPOT“ v EUR/MWh produktu INDEX SPOT pre príslušný deň dodávky. Ceny sú publikované na https://www.powernext.com/spot-market-data v záložke Day-Ahead and Weekend End of Day CEGH VTP
„D“	je pre účely výpočtu ceny podľa vzorca príslušný kalendárny deň dodávky;
„N _D “	je skutočne odobraté množstvo plynu odberateľom v deň „D“ dodávky, v danom fakturačnom období; pre vylúčenie pochybností ide o odberateľom odobrané a dennými cenami SPOT ocenené denné množstvo plynu.
„N _{DM} “	je odberateľom skutočne odobraté množstvo plynu kumulatívne za celé príslušné fakturačné obdobie (kalendárny mesiac).
„N _{DR} “	je odberateľom skutočne odobraté množstvo plynu kumulatívne za celé príslušné fakturačné obdobie (kalendárny rok).
„K _i “	je aditívny koeficient, ktorého číselná hodnota „i“ pre príslušný produkt a jeho hodnotu je zmluvne dohodnutá a uvedená v tabuľke nižšie v tomto bode;
Hodnota K_i	je zmluvnými stranami pre účely tejto zmluvy dohodnutý vo výške 15,00 €/MWh

- a. Dodávka zemného plynu do odberných miest je uskutočňovaná na základe celkového predpokladaného ročného odberu plynu vo výške **139 385 kWh** (ďalej ako „**predpokladané zmluvné množstvo**“).
- b. Uvedená dohodnutá cena je bez DPH a spotrebnej dane.
2. Cena za dodávku zemného plynu podľa tejto zmluvy je pevná (nemenná) cena (určená podľa čl. IV bod 1 zmluvy) vrátane prenesenia zodpovednosti za odchýlku na dodávateľa a vzťahuje sa na dodávku zemného plynu. Odberateľ nie je povinný odobrať v odberných miestach množstvo plynu v uvedenej výške. Odberateľovi bude fakturovaný len skutočne odobratý plyn.
3. Súčasťou faktúry za dodávku plynu bude aj fakturácia za distribučné služby podľa cenníka prevádzkovateľa príslušnej distribučnej siete (PDS), schváleného pre obdobie dodávky Úradom pre reguláciu sieťových odvetví (ďalej len „**URSO**“). Na dodávku zemného plynu podľa tejto Zmluvy sa tiež vzťahujú náklady

súvisiace s prepravnými, skladovacími službami a náklady súvisiace s distribučnými službami, ktoré sú regulované Úradom pre reguláciu sieťových odvetví (ÚRSO) a budú uplatňované v zmysle schválených cenníkov príslušného prevádzkovateľa prepravnej siete (PPS), resp. distribučnej siete (PDS) pre obdobie dodávky. Dodávateľ je oprávnený v prípade zmeny akéhokoľvek regulovaného poplatku rozhodnutím zo strany ÚRSO alebo v prípade zavedenia nového regulovaného poplatku, pričom tieto poplatky súvisia s dodávkou plynu podľa tejto zmluvy, fakturovať odberateľovi všetky takéto regulované poplatky súvisiace s dodávkou plynu podľa tejto zmluvy a zároveň vo výške podľa platného a účinného rozhodnutia ÚRSO v čase dodávky plynu podľa tejto zmluvy.

4. Ceny sú uvedené bez dane z pridanej hodnoty (ďalej len „**DPH**“). K cene podľa čl. IV bod 1 tejto zmluvy sa pri fakturácii pripočíta spotrebná daň zo zemného plynu v súlade so zákonom č. 609/2007 Z. z. o spotrebnej dani z elektriny, uhlia a zemného plynu a o zmene a doplnení zákona č. 98/2004 Z. z. o spotrebnej dani z minerálneho oleja v znení neskorších predpisov (ďalej len „**zákon o spotrebnej dani zo zemného plynu**“) v sadzbách platných ku dňu uskutočnenia zdaniteľného plnenia a DPH v súlade so zákonom č. 222/2004 Z. z. o dani z pridanej hodnoty alebo právnym predpisom, ktorý tento zákon nahradí (ďalej len „**zákon o dani z pridanej hodnoty**“), v sadzbách platných ku dňu uskutočnenia zdaniteľného plnenia. K cenám za distribučné a iné regulované služby sa pri fakturácii pripočíta DPH v súlade s platným a účinným zákonom o dani z pridanej hodnoty v sadzbách platných ku dňu vzniku daňovej povinnosti
5. Ak odberateľ požaduje dodávku zemného plynu oslobodenú od spotrebnej dane zo zemného plynu a je držiteľom povolenia na oslobodený zemný plyn tak, ako to ustanovuje zákon o spotrebnej dani zo zemného plynu, je povinný jedno vyhotovenie tohto povolenia odovzdať dodávateľovi v súlade s príslušnou právnou úpravou.
6. Odberateľ, ktorému bolo doplnené pôvodné povolenie na oslobodenú elektrinu, vydané nové povolenie na oslobodený zemný plyn alebo ktorému bolo odňaté povolenie na oslobodený zemný plyn, je povinný o týchto skutočnostiach písomne informovať dodávateľa najneskôr do troch pracovných dní odo dňa vzniku týchto skutočností. Odberateľ zodpovedá dodávateľovi za škodu spôsobenú porušením právnych povinností v súvislosti s nadobudnutím, zmenou alebo odňatím povolenia na oslobodený zemný plyn v zmysle príslušnej právnej úpravy a neoznámením dodávateľovi o doplnení pôvodného povolenia na oslobodený zemný plyn, vydaní nového povolenia na oslobodený zemný plyn alebo o odňatí povolenia na oslobodený zemný plyn.
7. V prípade, že dodávka plynu bude zaťažená inými daňami, poplatkami alebo inými obdobnými peňažnými platbami zavedenými legislatívou Slovenskej republiky, ktoré nie sú uplatňované v čase uzatvárania zmluvy, cena za dodávku plynu sa upraví o príslušnú sumu.
8. Dodávka plynu a distribučných a iných regulovaných služieb je v zmysle zákona o dani z pridanej hodnoty považovaná za opakované dodanie tovaru a služby. Faktúra za združené služby alebo za dodávku tovaru a služby bude obsahovať náležitosti daňového dokladu podľa § 74 zákona o dani z pridanej hodnoty. Fakturačným obdobím za združenú dodávku plynu tejto zmluvy je jeden (1) kalendárny mesiac alebo jeden (1) kalendárny rok. V prípade, že je fakturačným obdobím jeden (1) kalendárny rok, dodávateľ vystavuje faktúry za opakované dodanie tovaru a služieb na základe odhadu, a to jedenásťkrát v roku, s 12-tou vyúčtovacou faktúrou za celý rok po skutočnom odpočte so zohľadnením faktúr za opakované dodanie tovaru a služieb uhradených v priebehu kalendárneho roka.
9. S prechodom odberateľa na nového dodávateľa nie sú spojené žiadne aktivačné, alebo iné poplatky.
10. Dodávateľ poskytne odberateľovi súčinnosť potrebnú na ukončenie zmluvného vzťahu s aktuálnym dodávateľom zemného plynu odberateľa za účelom zabezpečenia kontinuálneho dodávania zemného plynu do odberných miest odberateľa uvedených v Prílohe č. 2. Dodávateľ zabezpečí vykonanie zmeny dodávateľa zemného plynu bez prerušenia dodávky zemného plynu do jednotlivých OM podľa Prílohy č. 2. Dodávateľ zabezpečí pre odberateľa proces vypovedania čiastkových zmlúv so súčasným dodávateľom zemného plynu, okrem prípadov, ak si čiastkovú zmluvu vypovedá odberateľ sám. Odberateľ pri podpise tejto zmluvy poskytne dodávateľovi informáciu o tom, či niektoré čiastkové zmluvy pre určité OM vypovedal sám a zároveň v prípade ostatných OM dĺžku výpovednej lehoty. Dodávateľ je oprávnený požadovať doplnenie alebo vysvetlenie informácií poskytnutých odberateľom. Dodávateľ predloží odberateľovi návrh písomného splnomocnenia na zabezpečenie úkonov a krokov v mene odberateľa v zmenovom procese ako je uvedené v tomto bode 10 čl. IV. zmluvy
11. Ak bude proces zmeny subjektu zúčtovania na odovzdávacom mieste z dôvodu námietky zastavený, dodávateľ v mene odberateľa požiadá súčasný subjekt zúčtovania alebo súčasný dodávateľ elektriny na preukázanie dôvodu vznesenia námietky, pre ktorý je proces zmeny subjektu zúčtovania na odovzdávacom mieste zastavený, a to do 3 pracovných dní od doručenia námietky dodávateľovi. Dodávateľ následne do 3 pracovných dní od doručenia odpovede k dôvodu vznesenia námietky, túto odpoveď doručí odberateľovi

Čl. V. Platobné podmienky

1. Fakturačným obdobím pre dodávku zemného plynu a distribučné služby u mesačne odčítaných odberných miest je jeden (1) mesiac.
2. Odberateľ sa zaväzuje za dodávku zemného plynu a distribučné služby do mesačne odčítaných odberných miest (podľa Prílohy č. 2 zmluvy) uhrádzať dodávateľovi zálohové platby mesačne vo výške odvodené od 100% predpokladaného množstva spotreby na príslušný mesiac z ceny SPOT_M za mesiac predchádzajúceho príslušnému mesiacu vystavenia zálohy. Splatnosť zálohovej platby je 15 deň pred dňom dodávky.
3. Fakturačným obdobím pre dodávku zemného plynu a distribučné služby u ročne odčítaných odberných miest je spravidla jeden (1) rok.
4. Odberateľ sa zaväzuje za dodávku zemného plynu a distribučné služby do ročne odčítaných odberných miest (podľa Prílohy č. 2 tejto zmluvy) uhrádzať faktúru za opakované dodanie tovaru a služieb v počte jedenásťkrát v roku, s 12-tou vyúčtovacou faktúrou za celý rok po skutočnom odpočte so zohľadnením faktúr za opakované dodanie tovaru a služieb uhradených v priebehu kalendárneho roka. Výška faktúry za opakované dodanie tovaru a služieb je stanovená vo výške 108% predpokladaného konštantného množstva spotreby na príslušný mesiac vrátane DPH splatná k 15. dňu daného mesiaca z priemernej ceny SPOT_M hodnoty za predchádzajúci mesiac.
5. Dodávateľ sa zaväzuje vystaviť vyúčtovaciu faktúru za fakturačné obdobie vo výške zodpovedajúcej cene skutočne odobratého plynu a distribučných služieb, vždy k poslednému dňu príslušného fakturačného obdobia, za ktoré sa vyúčtovanie vykonáva a zároveň do 15. dňa po skončení fakturačného obdobia. Dodávateľ poskytne odberateľovi vyúčtovanie za všetky odberné miesta spolu alebo v prípade požiadavky odberateľa za každé odberné miesto zvlášť. Každá vyúčtovacia faktúra bude obsahovať aj rozdiel medzi skutočnou spotrebou plynu a súčtom všetkých zálohových faktúr uhradených v danom fakturačnom období. Pre vylúčenie pochybností, v prípade ročne odčítaných odberných miest bude vyúčtovanie vykonané na základe osobitných písomných protokolov vyhotovených dodávateľom, v ktorých bude pre každé odberné miesto osobitne uvedená skutočná spotreba pre každú celú hodinu príslušného dňa (podľa typového diagramu) a príslušná cena určená podľa čl. IV bod 1 tejto zmluvy. Vyúčtovaciu faktúru je dodávateľ oprávnený odberateľovi vystaviť aj v priebehu fakturačného obdobia, a to najmä v prípade mimoriadneho odpočtu, pri výmene určeného meradla alebo ukončení odberu. Odberateľ uhradí dodávateľovi nedoplatok z vyúčtovacej faktúry a dodávateľ uhradí odberateľovi preplatok z vyúčtovacej faktúry v lehote splatnosti vyúčtovacej faktúry.
6. Platby za dodávky zemného plynu sú uhrádzané bezhotovostne. Za deň úhrady sa považuje deň pripísania platby na účet dodávateľa. V bankovom styku budú používané variabilné symboly uvedené na príslušnom fakturačnom doklade. Konštantné symboly budú používané podľa platných bankových pravidiel.
7. Odberateľ je oprávnený reklamovať faktúru vystavenú dodávateľom do 15 dní odo dňa zistenia, najneskôr však do 6 mesiacov odo dňa splatnosti faktúry, písomne poštou alebo elektronicky na e-mailovú adresu uvedenú v čl. III tejto zmluvy. Reklamácia nemá odkladný účinok na splatnosť fakturovaných platieb. Dodávateľ je povinný do 14 kalendárnych dní od doručenia reklamácie poskytnúť písomné vyjadrenie odberateľovi o oprávnenosti reklamácie. V prípade reklamácie v rámci ktorej je nutné vykonať merania a ich vyhodnocovanie, predlžuje sa lehota podľa predchádzajúcej vety na 30 dní. Pri oprávnenej reklamacii faktúry je dodávateľ povinný vystaviť opravnú faktúru do 30 kalendárnych dní od doručenia reklamácie, v súlade s platným zákonom o DPH. Lehota splatnosti opravnej faktúry je 30 kalendárnych dní odo dňa jej doručenia. Ak deň splatnosti pripadne na deň pracovného pokoja alebo pracovného voľna, posúva sa dátum splatnosti na najbližší pracovný deň.
8. V prípade, že odberateľ neuhradí faktúru v lehote splatnosti, dodávateľ zašle odberateľovi písomnú upomienku, ktorou ho vyzve k úhrade. Náklady súvisiace s upomienkou v zmysle platného Cenníka služieb Pow-en a. s. vyfakturuje dodávateľ odberateľovi vo fakturačnom období, v ktorom bola táto upomienka zaslaná. Cenník služieb Pow-en a. s. je uvedený na web stránke www.pow-en.sk.
9. V prípade, že odberateľ ani v termíne do 7 dní po vystavení upomienky podľa predchádzajúceho bodu neuhradí faktúru, dôjde k podstatnému porušeniu zmluvy, ktoré je dôvodom k prerušeniu dodávky dohodnutých touto zmluvou. Dodávateľ môže na základe tejto skutočnosti požiadať PDS o odpojenie odberného miesta odberateľa od distribučnej siete.
10. Faktúry za dodávku plynu budú zasielané elektronicky na nasledovné e-mailové adresy uvedené v čl. III tejto zmluvy.
11. Dodávateľ je oprávnený po oznámení odberateľovi o započítaní pohľadávok, jednostranne započítať svoje pohľadávky, ktoré má voči odberateľovi.
12. Dodávateľ je zároveň oprávnený jednostranne započítať svoje pohľadávky voči odberateľovi, ktoré mu vznikli z dôvodu nielen uplatnenia ručenia za daň voči odberateľovi v zmysle § 69b o dani z pridanej hodnoty v znení neskorších predpisov, vrátane trov konania, ktoré mu vznikli v konaní s príslušným daňovým úradom.

Čl. VI. Zánik zmluvy

1. Zmluva je uzatvorená na dobu určitú od **01.01.2025** do **31.12.2025**, pričom predpokladaný termín dodávok plynu na základe tejto zmluvy je od **01.01.2025**, 06:00 hod. do **01.01.2026**, 06:00 hod. Zmluva končí uplynutím času, na ktorý bola dojednaná.
2. Pred uplynutím dohodnutej doby platnosti zmluvy (čl. VI. bod 1. zmluvy) môžu zmluvné strany ukončiť svoj zmluvný vzťah výpoveďou, odstúpením od zmluvy, alebo na základe vzájomnej dohody, ktorá sa uskutoční písomnou formou.
3. Dodávateľ je oprávnený odstúpiť od zmluvy v prípade:
 - a) ak je odberateľ v omeškaní s úhradou faktúry, preddavku alebo akejkoľvek zálohovej platby a túto neuhradil ani do 7 dní od doručenia výzvy dodávateľa na jej uhradenie,
 - b) neoprávneného odberu zemného plynu v zmysle zákona o energetike,
 - c) ak odberateľ svojím odberom ohrozuje bezpečnosť, spoľahlivosť alebo kvalitu dodávky zemného plynu,
 - d) ak odberateľ opakovane nesprístupnil odberné miesto pre vykonanie montáže určeného meradla
 - e) ak odberateľ neumožní PDS alebo dodávateľovi ani po písomnej výzve, prístup k určenému meradlu vrátane telemetrického zariadenia, prístup k odbernému zariadeniu alebo opakovane neumožní montáž určeného meradla alebo zariadenia na prenos informácií o nameraných údajoch,
 - f) neoprávneného zásahu odberateľa do určeného meradla vrátane telemetrického zariadenia alebo opakovaného porušenia určeného meradla vrátane telemetrického zariadenia, alebo jeho časti proti neoprávnenej manipulácii,
 - g) nesplnenia povinností vyplývajúcich odberateľovi zo zákona o energetike a súvisiacich právnych predpisov, ak odberateľ nevykoná nápravu ani po písomnej výzve dodávateľa,
 - h) porušenia povinnosti odberateľa vyplývajúcich z tejto zmluvy,
 - i) ak odberateľ napriek opakovanému písomnému upozorneniu neplní svoje záväzky v zmysle tejto zmluvy,
 - j) ak odberateľ odmietne uzavrieť dodatok k tejto zmluve, vyplývajúci zo zmeny zákonných ustanovení, rozhodnutí ÚRSO.
4. Odberateľ je oprávnený odstúpiť od zmluvy v prípade:
 - a) ak dodávateľ bezdôvodne poruší svoju povinnosť dodať odberateľovi zemný plyn a zabezpečiť distribučné služby v súlade s podmienkami zmluvy a túto povinnosť si nesplní ani v dodatočnej lehote určenej odberateľom, ktorá nesmie byť kratšia ako 10 dní od doručenia výzvy odberateľa dodávateľovi, okrem prípadov vylučujúcich zodpovednosť dodávateľa, ako aj okrem prípadov, keď zmluva alebo platná právna úprava umožňujú dodávateľovi prerušiť alebo ukončiť dodávku zemného plynu,
 - b) ak je dodávateľ v omeškaní so zaplatením splatného záväzku dodávateľa voči odberateľovi dlhšie než 10 dní po výzve (upomienke) odberateľa na zaplatenie.
5. Zmluvná strana je oprávnená od zmluvy odstúpiť, ak:
 - a) druhá zmluvná strana podala na seba návrh na vyhlásenie konkurzu,
 - b) bol návrh na vyhlásenie konkurzu voči druhej zmluvnej strane podaný tretťou osobou, pričom dotknutá zmluvná strana je platobne neschopná alebo je v situácii, ktorá odôvodňuje začatie konkurzného konania,
 - c) bol na majetok druhej zmluvnej strany vyhlásený konkurz, alebo bol návrh na vyhlásenie konkurzu zamietnutý pre nedostatok majetku alebo
 - d) druhá zmluvná strana vstúpila do likvidácie.
6. V prípade porušenia zmluvy zo strany odberateľa, ktoré je špecifikované v čl. VI. bod 3 písm. b) až j) tejto zmluvy, dodávateľ poskytne odberateľovi lehotu 5 pracovných dní, na vykonanie nápravy. Pokiaľ odberateľ v lehote 5 pracovných dní nevykoná nápravu, je dodávateľ oprávnený odstúpiť od tejto zmluvy písomným oznámením o odstúpení zaslanom odberateľovi. Účinnosť odstúpenia od zmluvy podľa čl. VI. bod 3 zmluvy nastane dňom doručenia písomného oznámenia o odstúpení od zmluvy dodávateľom odberateľovi alebo neskorším dňom uvedeným v písomnom oznámení dodávateľa o odstúpení od zmluvy zaslanom odberateľovi.
7. Účinnosť odstúpenia od zmluvy podľa čl. VI. bod 4 zmluvy nastane dňom doručenia písomného oznámenia o odstúpení od zmluvy odberateľom dodávateľovi alebo neskorším dňom uvedeným v písomnom oznámení odberateľa o odstúpení od zmluvy zaslanom dodávateľovi.
8. Účinnosť odstúpenia od zmluvy podľa čl. VI. bod 3 písm. a) alebo bod 5 zmluvy nastane dňom doručenia písomného oznámenia o odstúpení od zmluvy druhej zmluvnej strane.
9. Písomné oznámenie o odstúpení od zmluvy sa považuje za doručené druhej zmluvnej strane dňom prevzatia zásielky alebo dňom jej uloženia na pošte, aj keď sa druhá zmluvná strana o uložení zásielky nedozvedela, alebo dňom odmietnutia jej prevzatia.

10. V prípade odstúpenia od zmluvy zostávajú zachované všetky práva a povinnosti vyplývajúce zo zmluvy do dňa účinnosti odstúpenia od zmluvy.
11. V prípade odstúpenia od zmluvy zo strany dodávateľa alebo odberateľa je dodávateľ oprávnený vykonať úkony súvisiace s ukončením dodávky zemného plynu ku dňu zániku zmluvy. V prípade ukončenia zmluvy odberateľ umožní dodávateľovi vykonať úkony súvisiace s ukončením dodávky zemného plynu vrátane odpojenia odberného miesta.
12. Odstúpenie od zmluvy alebo jej ukončenie z iného dôvodu sa nedotýka práva na uplatnenie nárokov vyplývajúcich z porušenia zmluvy, vrátane oprávnenia na náhradu škody, zmluvnej pokuty, zmluvných ustanovení týkajúcich sa voľby práva, riešenie sporov medzi zmluvnými stranami a ostatných ustanovení, ktoré podľa zmluvy alebo vzhľadom na svoju povahu majú trvať aj po ukončení zmluvy. Ustanovenia vzťahujúce sa k vysporiadaniu vzájomných právnych vzťahov na základe zmluvy zostávajú v platnosti do momentu ich vysporiadania.
13. Odberateľ sa zaväzuje, že po dobu trvania tejto zmluvy bude dodávateľ jediným dodávateľom zemného plynu pre odberné miesta definované v tejto zmluve, t. j. nebude mať viacero dodávateľov pre dodávku zemného plynu do odberných miest uvedených v tejto zmluve počas platnosti zmluvy, a že nezmení dodávateľa zemného plynu pre uvedené odberné miesta pred zánikom zmluvy v súlade s jej ustanoveniami.
14. Zmluva môže byť ukončená písomnou dohodou zmluvných strán. V prípade, ak má odberateľ voči dodávateľovi neuhradené peňažné záväzky zo zmluvy, má dodávateľ právo odmietnuť ukončenie zmluvy dohodou.
15. V prípade, že je zmluva uzavretá pre viac odberných miest, môže dôjsť k ukončeniu zmluvného plnenia pre každé odberné miesto samostatne, pričom ku dňu odobratia meracieho zariadenia v týchto odberných miestach je trvalo ukončená dodávka zemného plynu a v ostatných odberných miestach zostáva dodávka zemného plynu bez zmeny. V prípade, že je zmluva uzavretá pre viac odberných miest, môže dôjsť k obmedzeniu alebo prerušeniu dodávky zemného plynu pre každé odberné miesto samostatne.
16. Akékoľvek ďalšie možnosti ukončenia zmluvy, ktoré vyplývajú z Obchodného zákonníka, ale nie sú uvedené v ustanoveniach tejto zmluvy, sú vylúčené.

Čl. VII. Vyššia moc

1. Zmluvné strany sú zbavené zodpovednosti za čiastočné alebo úplné neplnenie povinností vyplývajúcich zo zmluvy v prípade, ak toto neplnenie je výsledkom okolností vylučujúcich zodpovednosť (vis maior) v zmysle príslušných ustanovení Obchodného zákonníka v jeho platnom znení (napr. vojna, celoštátny štrajk, zemetrasenie, záplava, požiar, teroristický útok, atď.). Na základe požiadavky druhej strany, dotknutá strana predloží doklad o existencii okolností vylučujúcich zodpovednosť, ktorý vydajú príslušné úrady, alebo organizácia zastupujúca záujmy krajiny pôvodu.
2. Zmluvne dohodnuté termíny sa predlžujú o dobu trvania okolností vylučujúcich zodpovednosť/vis maior.
3. Doba trvania vyššej moci presahujúca 90 dní, je dôvodom k odstúpeniu od zmluvy ktoroukoľvek zo zmluvných strán, bez negatívnych právnych dôsledkov pre odstupujúcu zmluvnú stranu.
4. Zmluvná strana, ktorá porušuje svoju povinnosť, bez zbytočného odkladu oznámi druhej strane vznik skutočností majúcich charakter vyššej moci. Škody vyplývajúce z neskorého oznámenia o hrozbe, alebo vzniku vis maior bude niesť zmluvná strana zodpovedná za takúto neskoré oznámenie.

Čl. VIII. Záverečné ustanovenia

1. Zmluvné strany sa dohodli, že práva a povinnosti, ktoré nie sú upravené touto zmluvou, Obchodnými podmienkami dodávateľa a Prevádzkovým poriadkom PDS, sa v zmysle § 262 zákona č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník spravujú príslušnými ustanoveniami Obchodného zákonníka.
2. Odberateľ sa zaväzuje oznámiť dodávateľovi každú zmenu údajov uvedených v zmluve v lehote do 5 dní od zmeny príslušných skutočností, a to písomne alebo v elektronickej podobe na adresu uvedenú v čl. III tejto zmluvy.
3. Dodávateľ sa zaväzuje oznámiť odberateľovi každú zmenu údajov uvedených v zmluve v lehote do 15 dní od zmeny príslušných skutočností, a to písomne alebo elektronicke na adresu uvedenú v Prílohe č. 3 tejto zmluvy.
4. Dodávateľ sa zaväzuje každú zmenu Obchodných podmienok oznámiť odberateľovi písomne, doporučenou zásielkou zaslanou s doručenkou do vlastných rúk odberateľa, alebo elektronicke na e-mailový kontakt uvedený v Čl. III bod 1 tejto zmluvy, najmenej 30 dní pred dňom nadobudnutia platnosti a účinnosti zmeny Obchodných podmienok. V prípade ak odberateľ nesúhlasí so zmenou alebo doplnením Obchodných podmienok, je oprávnený od tejto zmluvy odstúpiť v súlade s podmienkami uvedenými v Obchodných podmienkach dodávateľa. Zmluvné strany sa zaväzujú prijať všetky možné opatrenia pre konkrétne riešenie

akýchkoľvek nezhôd a sporov, ktoré môžu vzniknúť v súvislosti s touto zmluvou. Všetky spory budú riešené pokusom o zmier medzi zástupcami oboch zmluvných strán. V prípade, že nedôjde k dohode do 60 dní od zaslania návrhu na zmier, bude predmetný spor predložený na riešenie vecne a miestne príslušnému súdu. Tým nie sú dotknuté ustanovenia týkajúce sa ukončenia tejto zmluvy.

5. V prípadoch, kedy odberateľ poskytuje dodávateľovi osobné údaje fyzických osôb, zaväzuje sa odberateľ pred poskytnutím takýchto osobných údajov získať od dotknutých osôb súhlas s ich spracovaním ako aj informovať dotknuté osoby o ďalších skutočnostiach a splniť si voči dotknutým osobám ďalšie povinnosti podľa Nariadenia Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2016/679 z 27. apríla 2016 o ochrane fyzických osôb pri spracovávaní osobných údajov a o voľnom pohybe takýchto údajov (ďalej „Nariadenie“). Pre vylúčenie pochybností zmluvné strany konštatujú a súhlasia, že dodávateľ nezodpovedá za splnenie povinností odberateľa vyplývajúcich z Nariadenia vo vzťahu k osobným údajom, ktoré boli alebo budú dodávateľovi zo strany odberateľa v súvislosti s plnením podľa tejto zmluvy poskytnuté.
6. Túto zmluvu je možné meniť a dopĺňať iba písomnými dodatkami po súhlase oboch zmluvných strán. Zmena obchodného mena, adresy sídla, adresy na zasielanie faktúr a bankového spojenia ktorejkoľvek zmluvnej strany sa nebude považovať za zmenu vyžadujúcu uzavretie dodatku k tejto zmluve. Zmluvná strana dotknutá zmenou je povinná takúto zmenu bez zbytočného odkladu písomne oznámiť druhej zmluvnej strane. Takto oznámené zmeny nadobúdajú účinnosť dňom doručenia oznámenia o zmene druhej zmluvnej strane. V prípade ak dôjde k zmene platnej legislatívy, ktorá mení, ruší alebo nahrádza niektoré z ustanovení tejto zmluvy alebo Obchodných podmienok, zmluvné strany sa dohodli, že nie je potrebné uzatvorenie dodatku k tejto zmluve, ale predmetné ustanovenie tejto zmluvy alebo Obchodných podmienok sa považuje za upravené, zmenené, zrušené alebo nahradené všeobecne záväzným ustanovením legislatívy odo dňa jeho účinnosti
7. Súčasťou tejto zmluvy sú Obchodné podmienky pre dodávku plynu a pre združenú dodávku plynu spoločnosťou Pow-en a. s., ako dodávateľom.
8. Táto zmluva je vyhotovená v dvoch rovnopisoch, jedno pre odberateľa a jedno pre dodávateľa.
9. Neoddeliteľnú súčasť zmluvy tvoria jej prílohy:
 - Príloha č. 1: Obchodné podmienky dodávateľa - poskytnuté elektronicky
 - Príloha č. 2: Špecifikácia odberných miest odberateľa
10. V prípade rozporu medzi Obchodnými podmienkami dodávateľa a touto zmluvou majú prednosť ustanovenia tejto zmluvy.
11. Zmluvné strany vyhlasujú, že túto zmluvu uzavierajú slobodne a vážne, že ich zmluvná voľnosť nie je obmedzená, že ustanovenia tejto zmluvy sú pre nich zrozumiteľné a určité, že zmluvu neuzatvárajú v omyle, a následne po tom, čo si túto zmluvu prečítali a porozumeli jej obsahu, ju na znak súhlasu s celým jej obsahom podpisujú.

V Bratislave, dňa

V Moldave nad Bodvou, dňa

Dodávateľ:

Odberateľ:

.....
Pow-en a. s.
Ing. Milan Španko, MBA
predseda predstavenstva

.....
Mestské kultúrne stredisko
Mgr. Adriana Szilágyiová

Špecifikácia odberných miest odberateľa

OM	Číslo POD	Názov / Adresa OM	identifikácia	Dátum začiatku dodávky	Ročné Zmluvné množstvo kWh	Distr. tarifa	Meranie A/C	Zúčt. M/R
OM 1	SKSPDIS000910802415	Hlavná 58	MsKS	01.01.2024	89 837	M7	C	R
OM 2	SKSPDIS000910802416	Budulov 9999	Kultúrny dom	01.01.2024	49 548	M7	C	R

OM	Váhy (%)											
	I.	II.	III.	IV.	V.	VI.	VII.	VIII.	IX.	X.	XI.	XII.
OM 1												
OM 2												

Upozornenie :

Odberateľ sa zaväzuje svojim odberom plynu dodržiavať platné percentuálne podiely (váhy) odberu plynu zo ZM. Pokiaľ má odberateľ záujem zmeniť percentuálne podiely (váhy) je potrebné za týmto účelom vyplniť a doručiť „Žiadosť o zmenu parametrov na OM“, a to najneskôr 30 dní pred začiatkom zmluvného obdobia dodávky podľa tejto zmluvy. Takáto dodatočná zmena môže mať vplyv na cenu dodávky plynu.